



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
4 May 2011
Russian
Original: English

Совет по правам человека
Шестнадцатая специальная сессия
29 апреля 2011 года

Резолюция, принятая Советом по правам человека

S-16/1

Текущее положение в области прав человека в Сирийской Арабской Республике в контексте недавних событий

Совет по правам человека,

руководствуясь Уставом Организации Объединенных Наций и резолюцией 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года,

подтверждая цели и принципы Устава, Всеобщей декларации прав человека и соответствующих международных договоров по правам человека, включая Международный пакт о гражданских и политических правах, а также обязанность всех государств поощрять и защищать права человека и основные свободы,

ссылаясь на статью 4 Международного пакта о гражданских и политических правах, касающуюся прав, отступление от которых недопустимо ни при каких обстоятельствах, даже в период чрезвычайного положения,

выражая глубокое сожаление в отношении гибели сотен людей в связи с недавними и продолжающимися политическими протестами в Сирийской Арабской Республике, а также серьезную озабоченность в связи с сообщениями об умышленных убийствах, арестах и случаях пытки, совершаемых сирийскими властями в отношении мирных манифестантов,

отмечая недавнее заявление, сделанное Генеральным секретарем, в котором он призвал к проведению независимого, транспарентного и эффективного расследования положения в Сирийской Арабской Республике,

отмечая также недавние заявления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и некоторых мандатариев специальных процедур Организации Объединенных Наций, касающиеся положения в Сирийской Арабской Республике, в которых они призвали положить конец убийствам, а также обеспечить привлечение к ответственности, защиту правозащитников и соблюдение свободы выражения мнений,

отмечая далее заявление Сирийской Арабской Республики о намерении принять меры по реформе, и настоятельно призывая эту страну принять срочные и конкретные шаги по удовлетворению законных требований ее народа, в том числе путем расширения масштабов политического участия и диалога, ведущие к упразднению Высокого суда по делам государственной безопасности и отмене мер, ограничивающих осуществление основных свобод,

подтверждая, что всем государствам – членам Организации Объединенных Наций в международных отношениях следует воздерживаться от угрозы силой или ее применения против территориальной целостности или политической независимости любого государства или каким-либо другим образом, несовместимым с целями Объединенных Наций,

1. *безоговорочно осуждает* использование сирийскими властями насилия, влекущего за собой смерть, в отношении мирных манифестантов и воспрепятствование доступу к медицинской помощи, призывает правительство Сирийской Арабской Республики немедленно положить конец всем нарушениям прав человека, защитить ее население и в полной мере уважать все права человека и основные свободы, включая свободу выражения мнений и свободу собраний, а также призывает власти разрешить доступ к Интернету и телекоммуникационным сетям и отменить цензуру на сообщения, в том числе путем разрешения доступа для иностранных журналистов;

2. *призывает* правительство Сирийской Арабской Республики незамедлительно освободить всех узников совести и произвольно задержанных лиц, в том числе тех, кто содержался под стражей до недавних событий, а также немедленно прекратить запугивание, преследование и произвольные аресты отдельных лиц, включая адвокатов, правозащитников и журналистов;

3. *настоятельно призывает* сирийские власти воздерживаться от любых репрессий в отношении людей, принимавших участие в мирных демонстрациях, и разрешить оказание срочной помощи тем, кто в ней нуждается, в том числе путем гарантирования надлежащего доступа к правозащитным и гуманитарным организациям;

4. *подчеркивает* необходимость проведения сирийскими властями объективных и беспристрастных расследований в соответствии с международными стандартами и судебного преследования тех, кто несет ответственность за нападения на мирных манифестантов в Сирийской Арабской Республике, включая силы, контролируемые правительством;

5. *призывает* сирийские власти расширить масштабы политического участия в целях обеспечения гражданских свобод и укрепления социальной справедливости;

6. *призывает* соответствующих тематических мандатариев специальных процедур в рамках их соответствующих мандатов уделять особое внимание положению в области прав человека в Сирийской Арабской Республике и настоятельно призывает сирийские власти сотрудничать с этими тематическими мандатариями, включая разрешение на страновые визиты;

7. *просит* Управление Верховного комиссара по правам человека срочно направить миссию в Сирийскую Арабскую Республику для расследования всех утверждений о нарушениях международного права прав человека, установить факты и обстоятельства таких нарушений и совершенных преступлений, в целях недопущения безнаказанности и обеспечения полной ответственности виновных, представить Совету по правам человека предварительный

доклад и устную обновленную информацию о положении в области прав человека в Сирийской Арабской Республике на его семнадцатой сессии и представить Совету доклад о последующих мерах на его восемнадцатой сессии, а также просит Верховного комиссара организовать интерактивный диалог о положении в области прав человека в Сирийской Арабской Республике в ходе восемнадцатой сессии Совета;

8. *призывает* правительство Сирийской Арабской Республики в полной мере сотрудничать с персоналом миссии, посланной Управлением Верховного комиссара по правам человека, и обеспечить ему соответствующий доступ;

9. *просит* Генерального секретаря и Верховного комиссара предоставить всю административную, техническую и материальную помощь, которая потребуется этой миссии для выполнения ее мандата;

10. *постановляет* продолжать заниматься данным вопросом.

2-е заседание
29 апреля 2011 года

[Принята заносимым в отчет о заседании голосованием 26 голосами против 9 при 7 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Аргентина, Бельгия, Бразилия, Буркина-Фасо, Венгрия, Гана, Гватемала, Замбия, Испания, Кыргызстан, Маврикий, Мальдивские Острова, Мексика, Норвегия, Польша, Республика Корея, Республика Молдова, Сенегал, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Уругвай, Франция, Чили, Швейцария, Япония

Голосовали против:

Бангладеш, Габон, Китай, Куба, Мавритания, Малайзия, Пакистан, Российская Федерация, Эквадор

Воздержались:

Джибути, Камерун, Нигерия, Саудовская Аравия, Таиланд, Уганда, Украина]